



Consejo de Seguridad

Distr. general
15 de septiembre de 2006
Español
Original: inglés

Carta de fecha 15 de septiembre de 2006 dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de los Estados Unidos de América ante las Naciones Unidas

En relación con mi carta de 1° de septiembre de 2006 sobre la cuestión de Myanmar (anexo), conocida para los Estados Unidos como Birmania, y con nuestras deliberaciones subsiguientes con los miembros del Consejo, quisiera confirmar específicamente mi solicitud de celebrar una reunión del Consejo de Seguridad en septiembre, pero después del 19 de septiembre, en relación con el tema “La situación en Myanmar”, con el fin de que los miembros del Consejo reciban información del Secretario General Adjunto de Asuntos Políticos, Ibrahim Gambari sobre la situación en ese país y la evolución y los progresos de la misión de buenos oficios del Secretario General.

Le agradecería que distribuyera la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) John R. Bolton



**Anexo de la carta de fecha 15 de septiembre de 2006
dirigida al Presidente del Consejo de Seguridad por el
Representante Permanente de los Estados Unidos de
América ante las Naciones Unidas**

Los Estados Unidos y otros miembros del Consejo de Seguridad expresan su preocupación por el deterioro de la situación en Myanmar, conocida para los Estados Unidos como Birmania, y porque dicha situación puede poner en peligro el mantenimiento de la paz y la seguridad internacionales. En sus sesiones informativas al Consejo de diciembre de 2005 y junio de 2006, el Secretario General Adjunto Gambari describió las graves condiciones humanitarias y de derechos humanos reinantes en Birmania, incluida la detención de más de 1.100 prisioneros políticos, así como la salida de Birmania de refugiados, drogas, el VIH/SIDA y otras enfermedades.

Tales condiciones amenazan con tener efectos desestabilizadores en la región. Por consiguiente, pedimos que la situación en Myanmar, conocida para los Estados Unidos como Birmania, se incluya en el programa del Consejo, y que un alto funcionario de la Secretaría informe oficialmente a los Estados Miembros en una reunión del Consejo de Seguridad sobre dicha situación y sus consecuencias para la paz y la seguridad internacionales.

(Firmado) John R. **Bolton**
